





كلية الألسن



جامعة بني سويف

كلية الألسن

جامعة بني سويف

المنشأة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٧٥٥ / لسنة / ٢٠١٦

# كلمة معالي السيد الأستاذ الدكتور / أمين السيد لطفي

## رئيس الجامعة

منذ رفعنا شعار "افتخر أنت في جامعة بني سويف" ونحن نواصل الليل بالنهار هدفنا أن تكون جامعة بني سويف من الجامعات المتميزة محلياً وإقليمياً وعالمياً، في تقديم أفضل الخدمات التعليمية، وإنتاج البحوث المتميزة في جميع المجالات، وكذلك في تخريج الطلاب وأعضاء هيئة التدريس المتميزين الذين يفخر بهم سوق العمل. وفعلاً، يحق للعاملين وأعضاء هيئة التدريس وقيادة الجامعة أن يفخروا اليوم بما حققناه معاً: فقد أصبحت جامعة بني سويف بالفعل من الجامعات الكبرى اليوم من حيث عدد الكليات، وجودة البحث العلمي. فقد أضفنا إلى الكليات التسع التي كانت موجودة حتى عام ٢٠١٢ أكثر من ١٢ كلية جديدة، منها كليات جديدة لم تكن موجودة في مصر من قبل مثل: كلية العلوم الصحية وكلية الدراسات العليا، ومعهد الليزر، وكلية علوم ذوي الإعاقة، ومنها أيضاً كليات نوعية كسرنا بها مركزية المعرفة واحتكار التخصصات مثل: كلية الإعلام وكلية الاقتصاد والعلوم السياسية، والآن كلية الألسن.

أ.د/ أمين السيد لطفي

رئيس جامعة بني سويف

# كلمة السيد الأستاذ الدكتور/ أحمد الشيمي

## عميد الكلية

حققت جامعة بني سويف في عهد معالي السيد الأستاذ الدكتور/ أمين السيد لطفي رئيس الجامعة قفزة نوعية في مجال التعليم الجامعي في مصر ، فقد أصبحت جامعة بني سويف من الجامعات الكبرى في عهده، حيث استطاع سيادته زيادة عدد كليات الجامعة إلى ما يقرب من الثلاثين كلية منها كليات ثار حول إنشائها جدل لا يزال قائماً إلى الآن، فقد أصبحت جامعة بني سويف تضم كلية للفنون التطبيقية وكلية فريدة من نوعها هي كلية العلوم الصحية، وكلية للإعلام، وكلية لطب الأسنان، وكلية للعلاج الطبيعي، ثم معهداً لليزر، وكلية علوم ذوي الاحتياجات الخاصة، وأخيراً وليس آخراً كلية الألسن. وإذا عرفنا أن محافظة بني سويف من المحافظات الواعدة سياحياً، فإن إنشاء كلية الألسن بها جاء في وقته، مع العلم أن دراسة اللغات الأجنبية من السمات الحضارية في المجتمعات المتقدمة في كل الأوقات.

أصبحت كلية الألسن حقيقة واقعة في جامعة بني سويف بعد الكثير من الجهد، وقد صدر القرار الوزاري رقم / ١٧٥٥ لسنة ٢٠١٦ بإنشاء الكلية، ونبدأ - بعون الله - بأربعة أقسام: الإنجليزية والفرنسية والألمانية والصينية. وسنعمل بجد حتى تكتمل أقسامها جميعاً؛ ولدينا خطة كاملة للتوسع في دراسة الترجمة التخصصية في جميع اللغات، من خلال إنشاء برامج متميزة تكون مهتمها تخرج المترجمين المتخصصين والفوريين الذين تحتاجهم سوق العمل في مجال الترجمة التخصصية.

عميد الكلية

أ.د/ أحمد الشيمي

## رؤية الكلية:

- الدلالة الأساسية من وراء إنشاء كلية الألسن هو تخريج شباب متمكن في اللغات التي تتحدثها الشعوب ذات الثقل الجغرافي والثقافي والحضاري في العالم، مما يعين على التواصل الحضاري والثقافي والاجتماعي وكذلك الفكري. فالتواصل عبر اللغات الحية من أهم أدوات العصر التي تعين على التقدم والتعايش الخلاق بين الشعوب. كما أن بناء مجتمع متقدم في مصر لا يمكن أن يتم دون التواصل الفعال مع الدول المتقدمة التي تحيط بنا في القارة الأوروبية، وكذلك الشعوب الواعدة في آسيا مثل الهند وكوريا الجنوبية والصين وروسيا.
- فنرى أن إتقان اللغات الرئيسة التي تتحدثها الدول الناهضة مثل: الصين والهند والكوريتين وروسيا من الضرورات الملحة في عالمنا الذي فيه نعيش الآن. فنحن نرى أن الهند تخطو خطوات جبارة نحو التقدم العلمي والتقني، ونرى الصين اليوم من أكبر اقتصادات عالم اليوم.
- نرى أيضًا أن اللغات الإفريقية مهمة جدًا، فنحن في حاجة إلى العلم باللغات الإفريقية المهمة اليوم. ألا نرى من حولنا كيف كان إهمالنا للقارة الإفريقية من أسباب تقسيم السودان، وإغراء إثيوبيا - أهم الدول الإفريقية بالنسبة لمصر - على العمل على التصرف وحدها - وهي دولة المنبع - في مياه النيل.
- لقد عادت روسيا لتصبح القوة الثانية الكبرى بعد الولايات المتحدة الأمريكية، وربما تسبقها في مجال التسليح والموارد الطبيعية. ومن ثم كانت اللغة الروسية من اللغات الأجنبية المهمة جدًا في عالم اليوم.
- نرى أيضًا أن اللغة الإسبانية من اللغات المهمة خاصة بالنسبة للحضارة العربية بصفة عامة والمصرية بصفة خاصة، نظرًا لارتباط الحضارة المصرية بالحضارة الأوروبية عامة والإسبانية خاصة منذ القدم، ويكفي أن نذكر الأندلس.
- ومن اللغات التي يجب أن نخصص لها الإمكانيات لتعلمها هي اللغة البرتغالية؛ فهي لغة البرازيل أكبر دول أمريكا الجنوبية، ومن أكثر الدول تقدمًا في قارة أمريكا الجنوبية، ومن ضمن الدول

الواعدة مثل الصين والهند. من ثم تصبح اللغة البرتغالية من اللغات التي يجب أن يتعلمها العربي اليوم في كلية الألسن.

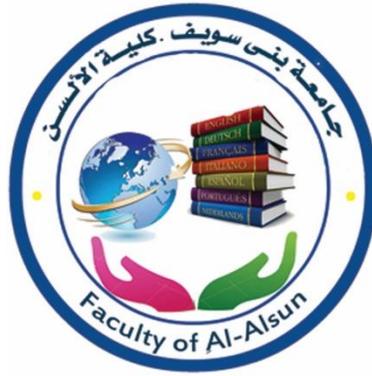
## رسالة الكلية:

- التركيز على اكتساب المعرفة في اللغات الأجنبية، وتنمية مهارات الترجمة والتفكير العلمي النقدي.
- إعداد جيل من المترجمين والباحثين القادرين على نقل الثقافة العربية إلى اللغات العالمية، ونقل الثقافة العالمية إلى اللغة العربية.
- تشجيع البحث الأكاديمي في اللغات الأجنبية.
- إعداد أجيال من الخريجين المتخصصين للغات الأجنبية والقادرين على تدريسها للأجيال القادمة.
- احترام القيم الأخلاقية في التعليم والبحث وخدمة المجتمع والممارسة المهنية.

## أهداف الكلية:

- تقديم برامج دراسية عالية الجودة في مرحلة الليسانس تؤدي إلى نواتج تعليمية تتوافق مع احتياجات سوق العمل ولديها القدرة على إدارة المعرفة المعلوماتية.
- تقديم برامج دراسات عليا تساهم في الرصيد البحثي والمعرفي وتؤهل الباحثين لمستوى راقى من النواحي العملية والمهنية والأخلاقية.
- تقديم الخدمات الاستشارية لسائر المؤسسات في المجتمع.
- إعداد أجيال متعاقبة من أعضاء هيئة التدريس لديهم القدرة على التطوير الذاتي المستمر وقادرين على تقديم أداء جامعي متميز.

# شعار الكلية



يتكون شعار كلية الألسن بجامعة بني سويف من ثلاثة عناصر: الكرة الأرضية وترمز إلى التطلع إلى معرفة اللغات التي ينطق بها الناس في أرجاء الكرة الأرضية، والكتب المكتوبة بلغات مختلفة، وعاء العلوم والفنون، والأيدي الفتية التي تنقل هذه المعارف إلى العالم، وتنقل معارف العالم إلينا. وقد وافق معالي رئيس الجامعة على تبني هذا الشعار بالذات من بين شعارات كثيرة، بتاريخ الأحد ٢٢/١/٢٠١٦.

# اللائحة الدراسية

## خطة الدراسة لقسم

### اللغة الإنجليزية

#### الفرقة الأولى

#### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	----	----	----	----	ممتدة
٢	استماع ومحادثات	٤	٤٠	----	شفهي	----	
٣	نثر وقصة	٤	٤٠	١	تحريري		
٤	ترجمة إلى العربية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	لغة عربية (قواعد – أدب – نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة أجنبية ثانية	٤	----	----	----	٣ ساعات	ممتدة
٧	المجموع	٢٤					

#### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	مقال	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	دراما	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	شعر ونقد	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (مقال – مراجع – مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٨	المجموع	٢٨					

## الفئة الثانية

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	--	--	--	--	ممتدة
٢	استماع ومحادثات	٤	٤٠	--	شفهي	--	
٣	دراما	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	شعر ونقد	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	--	--	--	٣ ساعات	ممتدة
٨	المجموع	٢٨					

### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	--	--	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	مقال	٤	٤٠	--	تحريري	٣ ساعات	
٣	قصة ونثر	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ أدب وحضارة	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة إلى العربية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	--	--	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٨	المجموع	٢٨					

## الفرقة الثالثة

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	--	--	--	----	ممتدة
٢	استماع ومحادثات	٤	٤٠	--	شفهي	----	
٣	قصة ونثر	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ الأدب والحضارة	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة إلى العربية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	--	--	تحريري	----	ممتدة
٨	المجموع	٢٨					

### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	مقال	٤	٤٠	١	شفهي	٣ ساعات	
٣	دراما	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	شعر ونقد	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	--	--	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٨	المجموع	٢٨					

## الفئة الرابعة

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	---	٣ ساعات	ممتدة
٢	دراما	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	شعر ونقد	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ أدب وحضارة	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	----	----	-----	٣ ساعات	ممتدة
٨	قاعة بحث	٢٨					ممتدة
	المجموع						

### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	نثر وقصة	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	مقال	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	ترجمة إلى العربية	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٧	قاعة بحث	٤	٢٠	----	شفهي	٣ ساعات	مناقشة
	المجموع						

## خطة الدراسة لقسم

### اللغة الفرنسية

#### الفرقة الأولى

#### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	----	----	----	ممتدة	
٢	تاريخ أدب وحضارة	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص (نقد وشعر)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	استماع ومحادثات	٢	٢٠	---	شفهي	---	
٥	ترجمة من العربية (عامة)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية (عامة)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٧	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة أجنبية	٤	----	---	---	ممتدة	
	المجموع	٣٠					

#### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	نصوص ونقد (نثر)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	مقال ومطالعات	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	ترجمة من العربية (عامة)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة إلى العربية (عامة)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٨	المجموع	٢٨					

## الفئة الثانية

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	-----	----	----	----	ممتدة
٢	تاريخ أدب وحضارة	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص ونقد (نثر)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	استماع ومحادثات	٢	٢٠	---	شفهي	----	
٥	ترجمة من العربية (صحفية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية (صحفية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	----	---	----	----	ممتدة
٨	المجموع	٣٠					

### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	نصوص ونقد (شعر)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	مقال ومطالعات	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	ترجمة من العربية (سياسية)	٢	٢٠	١	تحريري	٢ ساعات	
٥	ترجمة إلى العربية (سياسية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٨	المجموع	٢٦					

## الفرقة الثالثة

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	--	--	--	ممتدة	
٢	تاريخ أدب وحضارة	٤	٤٠	--	شفهي	----	
٣	نصوص ونقد (شعر)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	استماع ومحادثات	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية (سياسية - اقتصادية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية (سياسية - اقتصادية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة أجنبية ثانية	٤	--	--	تحريري	ممتدة	
	المجموع	٢٨					

### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	نصوص ونقد (نثر)	٤	٤٠	١	شفهي	٣ ساعات	
٣	مقال ومطالعات	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	شعر ونقد	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية (علمية - قانونية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية (علمية وقانونية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
	المجموع	٢٨					

## الفئة الرابعة

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	---	---	---	---	ممتدة
٢	تاريخ أدب وحضارة	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص ونقد (شعر)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	ترجمة من العربية (سياسية - أدبية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة إلى العربية (سياسية - أدبية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	---	---	---	---	ممتدة
٨	قاعة بحث	٢	---	---	---	---	ممتدة
	المجموع	٣٠					

### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	نصوص ونقد (شعر)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	مقال ومطالعات	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	ترجمة من العربية (اقتصادية - أدبية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة إلى العربية (اقتصادية - أدبية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	مناقشة
	قاعة بحث	٢	٢٠	----	شفهي	----	مناقشة
	المجموع	٣٠					

## خطة الدراسة لقسم

### اللغة الألمانية

#### الفرقة الأولى

#### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٦	----	----	----	ممتدة	
٢	استماع ومحادثات	٤	٤٠	----	شفهي	----	
٣	نصوص عامة	٦	٦٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	لغة أجنبية	٤	----	---	---	ممتدة	
	المجموع	٢٤					

#### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٦	٦٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	مطالعات ومقال	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	مقال ومطالعات	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	نصوص (نثر وقصة قصيرة)	٦	٦٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
	المجموع	٢٨					

## الفرقة الثانية

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	-----	----	----	ممتدة	
٢	استماع ومحادثات	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص (نثر - قصة قصيرة)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	مدخل إلى تاريخ أدب وحضارة	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية (صحفية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية (صحفية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	----	---	----	ممتدة	
٨	المجموع	٢٩					

### الفصل الدراسي

#### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	مطالعات ومقال	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص (شعر - مسرح)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	تاريخ الأدب الألماني من المنظور الثقافي	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة من العربية (سياسية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	ترجمة إلى العربية (سياسية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٩	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
	المجموع	٢٩					

## الفرقة الثالثة

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	----	----	-----	----	ممتدة
٢	استماع ومحادثات	٤	٤٠	----	شفهي	----	
٣	نصوص ونقد (نثر - قصة)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ أدب وحضارة ق ٨ - ١٢	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية (سياسية - اقتصادية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية (سياسية - اقتصادية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة أجنبية ثانية	٤	----	----	-----	----	ممتدة
	المجموع	٢٩					

## الفصل الدراسي

### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	مطالعات ومقال	٤	٤٠	١	شفهي	٣ ساعات	
٣	مقال ومطالعات	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	نصوص ونقد (مسرح - شعر غنائي)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	تاريخ أدب وحضارة ق ١٣، ١٤، ١٥	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة من العربية (علمية - قانونية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	ترجمة إلى العربية (علمية - قانونية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
	لغة أجنبية ثانية						
٨	المجموع	٢٩					

## الفقرة الرابعة

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٣	---	---	---	---	ممتدة

٢	مقال	٢	٢٠	١	٣ ساعات	٣
٣	نصوص ونقد (نثر ورواية)	٤	٤٠	١	٣ ساعات	٣
٤	تاريخ أدب وحضارة ق ١٦، ١٧، ١٨	٣	٣٠	١	٣ ساعات	٣
٥	ترجمة من العربية (سياسية - أدبية)	٤	٤٠	١	٣ ساعات	٣
	ترجمة إلى العربية (سياسية - أدبية)	٤	٤٠	١	٣ ساعات	٣
٦	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	٣ ساعات	٣
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	---	---	---	ممتدة
٨	قاعة بحث	٢	---	---	---	ممتدة
	المجموع	٣٠				

## الفصل الدراسي

### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	استماع ومحادثات	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص ونقد (شعر ومسرح)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ أدب وحضارة ق ١٩، ٢٠	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية (اقتصادية - أدبية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية (اقتصادية - أدبية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٧	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٩	قاعة بحث	٢	٢٠	----	شفهي	----	مناقشة
	المجموع	٣٠					

## خطة الدراسة لقسم

### اللغة الصينية

#### الفرقة الأولى

## الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٦	----	----	----	----	ممتدة
٢	استماع ومحادثات	٤	٤٠	----	شفهي	----	
٣	نصوص عامة	٦	٦٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	لغة عربية (قواعد – أدب – نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	لغة أجنبية	٤	----	----	----	----	ممتدة
	المجموع	٢٤					

## الفصل الدراسي

### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٦	٦٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	مطالعات ومقال	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	نصوص (شعر ونثر)	٦	٦٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة عربية (مقال – مراجع – مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
	المجموع	٢٨					

### الفرقة الثانية

## الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	----	----	----	----	ممتدة
٢	استماع ومحادثات	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص (شعر ونثر)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	

٤	مدخل إلى تاريخ أدب وحضارة (بداية القرن الـ ١٨)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات
٥	ترجمة من العربية (صحفية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات
٦	ترجمة إلى العربية (صحفية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات
	لغة عربية (قواعد - أدب - نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	----	----	----	ممتدة
٨	المجموع	٢٩				

## الفصل الدراسي

### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	----	----	ممتدة
٢	مطالعات ومقال	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص (شعر - نثر)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ أدب وحضارة (النصف الثاني من ق ١٨)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية (سياسية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
	ترجمة إلى العربية (سياسية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٨	المجموع	٢٩					

### الفرقة الثالثة

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	--	--	--	----	ممتدة
٢	استماع ومحادثات	٤	٤٠	--	شفهي	----	
٣	نصوص ونقد (قصة ورواية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ أدب وحضارة (النصف الأول من ق ١٩)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية (سياسية - اقتصادية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	

٦	ترجمة إلى العربية (سياسية – اقتصادية)	٣	٣٠	١	٣	٣ ساعات
٧	لغة عربية (قواعد – أدب – نصوص)	٤	٤٠	١	٣	٣ ساعات
٨	لغة أجنبية ثانية	٤	--	--	----	ممتدة
	المجموع	٢٨				

## الفصل الدراسي

### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	مطالعات ومقال	٤	٤٠	١	شفهي	٣ ساعات	
٣	نصوص ونقد (شعر – دراما)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ أدب وحضارة (النصف الثاني من ق ١٩)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية (علمية – قانونية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية (علمية وقانونية)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة عربية (مقال – مراجع – مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٨	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٨	المجموع	٢٩					

## الفئة الرابعة

### الفصل الدراسي الأول

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٣	---	---	---	---	ممتدة
٢	مقال	٢	٢٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص ونقد (قصة ورواية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ أدب وحضارة (نهاية ق ١٩، وبداية ق ٢٠)	٣	٣٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة من العربية (سياسية – أدبية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٦	ترجمة إلى العربية (سياسية – أدبية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
	لغة عربية (قواعد – أدب – نصوص)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	---	---	---	---	ممتدة
٨	قاعة بحث	٢	---	---	---	---	ممتدة

					٣٠	المجموع
--	--	--	--	--	----	---------

## الفصل الدراسي

### الثاني

رقم	المقرر	عدد الساعات	الدرجة	عدد الأوراق	نوع الامتحان	مدة الامتحان	ملاحظات
١	دراسات لغوية	٣	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٢	استماع ومحادثات	٢	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٣	نصوص ونقد (شعر ومسرح)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٤	تاريخ أدب وحضارة القرن ٢٠	٣	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
٥	ترجمة إلى العربية (اقتصادية - أدبية)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	
	ترجمة إلى العربية (اقتصادية - أدبية)	٤					
٦	لغة عربية (مقال - مراجع - مطالعات)	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	ممتدة
٧	لغة أجنبية ثانية	٤	٤٠	١	تحريري	٣ ساعات	مناقشة
٨	قاعة بحث	٢	٢٠	----	شفهي	----	مناقشة
	المجموع	٣٠					

### خطة عام ٢٠١٦/٢٠١٧

- ١- بدء برنامج متميز في الترجمة التحريرية والفورية في قسم اللغة الإنجليزية أولاً تمهيداً لتعميمه على سائر أقسام الكلية.
- ٢- البدء في برنامج الدراسات العليا من العام القادم ٢٠١٦/٢٠١٧.